词曲 / 制作 / 监制：温金华
编曲：John Kuek
动画 / 录像剪接：Yusuf Efendi
主唱：树仁小学
特别鸣谢：
李光耀双语基金
温金华工作室

**我长大了我长大了**

[wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5), [wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5)

**自己洗脸刷刷牙** [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4) [jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [xǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=xi3) [liǎn](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=lian3) [shuā](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=shua1) [shuā](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=shua1) [yá](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ya2)

**我长大了我长大了**

[wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5), [wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5)

**自己冲凉梳头发** [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4)[jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [chōng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=chong1) [liáng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=liang2) [shū](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=shu1) [tóu](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=tou2) [fa](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=fa5)

**我长大了我长大了**

[wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5), [wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5)

**自己穿衣穿鞋袜** [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4)[jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [chuān](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=chuan1) [yī](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=yi1) [chuān](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=chuan1) [xié](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=xie2) [wà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wa4)

**我长大了我长大了**

[wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5), [wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5)

**自己的事自己做吧** [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4)[jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [de](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=de5) [shì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=shi4) [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4) [jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [zuò](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zuo4) [bā](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ba1)

**Verse Two - repeat Verse 1**

**La LaLa… La LaLa… La LaLa…**

**我长大了 我长大了** [wǒ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=wo3) [zhǎng](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zhang3) [dà](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=da4) [le](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=le5)

**自己的事自己做吧** [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4)[jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [de](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=de5) [shì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=shi4) [zì](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zi4)[jǐ](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ji3) [zuò](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=zuo4) [bā](http://www.purpleculture.net/pinyin_pronunciation/?pinyin=ba1)

**(自己的事自己做吧 )**

Composer / Lyricist: Richard Wan
Music Arranger: John Kuek
Video Editor: Yusuf Efendi
Special Thanks To:
Lee Kuan Yew Fund For Bilingualism
Angsana Primary School
VVM Enterprises

I’ve grown up, I’ve grown up

(I can) wash (my) own face and brush (my) own teeth

I’ve grown up, I’ve grown up

(I can) shower myself and comb (my) hair

I’ve grown up, I’ve grown up

(I can) put on (my) own dress and shoes and socks

I’ve grown up, I’ve grown up

I can do things myself

I’ve grown up, I’ve grown up

I can do things myself